



Prot. Nr. / kj / 87049

ANORDNUNG – ORDINANZA Nr. 20/2024

Zeitweilige Sperrung der Gemeindestraße und des Rad- und Wanderweg "Mühlthal" in Oberrasen vom 27.05.2024 bis 14.06.2024 aufgrund von Grabungsarbeiten

Chiusura temporanea della strada comunale del percorso ciclistico e del percorso pedonale "Mühlthal" a Rasun di Sopra dal 27/05/2024 fino al 14/06/2024 a causa di lavori di scavo

Der Bürgermeister

Il Sindaco

nach Einsichtnahme in den Antrag der Firma Ploner GmbH, für die zeitweilige Sperrung des Radweges in Oberrasen für die Durchführung von Arbeiten zum Anschluss der Gemeinde Rasen-Antholz an die Hauptachse des übergemeindlichen Radwegenetzes Pustertal vom 27.05.2024 bis 14.06.2024;

visto la richiesta della ditta Ploner Srl, per la chiusura temporanea della pista ciclabile a Rasun di Sopra a causa di lavori di collegamento del comune di Rasun-Anterselva all'asse principale della rete ciclabile sovracomunale della Val Pusteria dal 27/05/2024 fino al 14/06/2024;

angesichts der Notwendigkeit, die entsprechenden Maßnahmen aus Gründen der Sicherheit zu treffen; Wir nehmen Einsicht:

constatata la necessità di adottare i rispettivi provvedimenti per causa di sicurezza; Prendiamo visione:

– in den Art. 62 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F.;

– dell'art. 62 della Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 t.v.

– in die Art. 6 und 7 der Straßenverkehrsordnung vom 30.04.92 Nr. 285;

– degli artt. 6 e 7 del decreto legislativo 30.04.1992 n. 285;

ordnet an

ordina

1. die zeitweilige Sperrung der Gemeindestraße und des Fahrradweges in Oberrasen im Bereich Mühlthal vom 27.05.2024 bis 14.06.2024 von 00:00 – 24:00 Uhr siehe Lageplan;

1. la chiusura temporanea della strada comunale Mühlthal e la pista ciclabile a Rasun di Sopra nel tratto "Mühlthal" dal 27/05/2024 fino al 14/06/2024 dalle ore 00:00 alle ore 24:00 vedesi planimetria;

2. der Antragsteller wird mit der Absperrung und der Anbringung der notwendigen Beschilderung beauftragt;

2. il richiedente viene incaricato con la chiusura ed il montaggio della segnaletica stradale necessaria;

3. Der Antragsteller ist verpflichtet, die Anrainer rechtzeitig zu informieren und etwaige Umleitungen mitzuteilen;

3. il richiedente si obbliga, di informare in tempo, i confinanti e di comunicare eventuali deviazioni;

Die ausführende Firma ist verpflichtet, die gegenwärtige Anordnung auf der Baustelle aufzubewahren.

La ditta esecutrice è tenuta a tenere la presente ordinanza nel cantiere.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrszeichen und Beleuchtung zur Kenntnis gebracht.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante l'installazione della segnaletica prescritta.

**Für dringende Fragen steht ein Techniker
unter folgender Nummer zur Verfügung:**

349 2380801

Diese Verwaltung übernimmt gegenüber Dritten keine Verantwortung

Die Funktionäre und Beamten lt. Art. 12 der Straßenverkehrsordnung sind mit der Durchführung der vorliegenden Verordnung beauftragt.

Rasen-Antholz, am 24.05.2024

**Per domande urgenti un tecnico è raggiungibile
sotto il numero:**

349 2380801

Questa Amministrazione non si assume alcuna responsabilità verso terzi;

I funzionari ed agenti di cui all'art. 12 del codice della strada sono incaricati dell'esecuzione della presente ordinanza.

Rasun-Anterselva, il 24.05.2024

DER BÜRGERMEISTER/IL SINDACO

- Thomas Schuster -

(digital signiert/firmato digitalmente)



Kopie/copia:

Bezirksgemeinschaft Pustertal

Tourismusverein Antholztal

Ploner GmbH

Carabinieristation/stazione Carabinieri Antholz/Anterselva

Gemeindearbeiter / lavoratori comunali

Amtstafel / albo pretorio